

Legislative
Assembly
of Ontario



Assemblée
législative
de l'Ontario

Votes and Proceedings

No. 243

Procès-verbaux

N° 243

1st Session
42nd Parliament

Thursday
April 1, 2021

1^{re} session
42^e législature

Jedi
1^{er} avril 2021

9:00 A.M.
PRAYERS

9 H
PRIÈRES

ORDERS OF THE DAY

Second Reading of Bill 269, An Act to implement Budget measures and to enact and amend various statutes.

Debate resumed and after some time,

Ms. Khanjin moved, under Standing Order 51 “That this question be now put”.

Vote deferred.

Third Reading of Bill 257, An Act to enact the Building Broadband Faster Act, 2021 and to make other amendments in respect of infrastructure and land use planning matters.

Debate arose and after some time the debate adjourned at 10:15 a.m.

10:15 A.M.

QUESTION PERIOD

The Speaker informed the House of the following changes in the Order of Precedence for Private Members’ Public Business:-

Mr. Pang assumes Ballot Item number 69;
Ms. Triantafilopoulos assumes Ballot Item number 73.

DEFERRED VOTES

Motion for closure on the motion for Second Reading of Bill 269, An Act to implement Budget measures and to enact and amend various statutes.

Carried on the following division:-

ORDRE DU JOUR

Deuxième lecture du projet de loi 269, Loi visant à mettre en oeuvre les mesures budgétaires et à édicter et à modifier diverses lois.

Le débat a repris et après quelque temps,

M^{me} Khanjin propose, conformément à l’article 51 du Règlement « Que cette question soit maintenant mise aux voix ».

Le vote est différé.

Troisième lecture du projet de loi 257, Loi édictant la Loi de 2021 sur la réalisation accélérée de projets d’Internet à haut débit et apportant d’autres modifications en ce qui concerne les infrastructures et des questions d’aménagement du territoire.

Il s’élève un débat et après quelque temps, à 10 h 15, le débat était ajourné.

10 H 15

PÉRIODE DE QUESTIONS

Le Président a informé l’Assemblée des changements suivants dans l’ordre de priorité des affaires d’intérêt public émanant des députées et députés :-

VOTES DIFFÉRÉS

Motion de clôture sur la motion portant deuxième lecture du projet de loi 269, Loi visant à mettre en oeuvre les mesures budgétaires et à édicter et à modifier diverses lois.

Adoptée par le vote suivant :-

AYES / POUR - 57

Anand	Ghamari	McNaughton	Sandhu
Babikian	Gill	Miller (Parry Sound–Muskoka)	Sarkaria
Bailey	Harris	Mitas	Scott
Bethlenfalvy	Hogarth	Mulroney	Skelly
Bouma	Jones	Nicholls	Smith (Bay of Quinte)
Calandra	Kanapathi	Oosterhoff	Smith (Peterborough–Kawartha)
Cho (Willowdale)	Ke	Pang	Surma
Coe	Khanjin	Park	Tangri
Crawford	Kusendova	Parsa	Thanigasalam
Cuzzetto	Lecce	Phillips	Thompson
Downey	MacLeod	Piccini	Tibollo
Dunlop	Martin	Rasheed	Triantafilopoulos
Elliott	McDonell	Roberts	Wai
Ford	McKenna	Sabawy	Walker
Fullerton			

NAYS / CONTRE - 23

Armstrong	Glover	Karpoche	Simard
Baber	Gretzky	Mantha	Stiles
Bourgouin	Hassan	Monteith-Farrell	Taylor
Fife	Hatfield	Rakocevic	Vanhof
Fraser	Horwath	Sattler	Yarde
Gates	Hunter	Schreiner	

The question was then put.

La question a ensuite été mise aux voix.

Second Reading of Bill 269, An Act to implement Budget measures and to enact and amend various statutes.

Deuxième lecture du projet de loi 269, Loi visant à mettre en oeuvre les mesures budgétaires et à édicter et à modifier diverses lois.

Carried on the following division:-

Adoptée par le vote suivant :-

AYES / POUR - 57

Anand	Ghamari	McNaughton	Sandhu
Babikian	Gill	Miller (Parry Sound–Muskoka)	Sarkaria
Bailey	Harris	Mitas	Scott
Bethlenfalvy	Hogarth	Mulroney	Skelly
Bouma	Jones	Nicholls	Smith (Bay of Quinte)
Calandra	Kanapathi	Oosterhoff	Smith (Peterborough–Kawartha)
Cho (Willowdale)	Ke	Pang	Surma
Coe	Khanjin	Park	Tangri
Crawford	Kusendova	Parsa	Thanigasalam
Cuzzetto	Lecce	Phillips	Thompson
Downey	MacLeod	Piccini	Tibollo
Dunlop	Martin	Rasheed	Triantafilopoulos
Elliott	McDonell	Roberts	Wai
Ford	McKenna	Sabawy	Walker
Fullerton			

NAYS / CONTRE - 23

Armstrong	Glover	Karpoche	Simard
Baber	Gretzky	Mantha	Stiles
Bourgouin	Hassan	Monteith-Farrell	Taylor
Fife	Hatfield	Rakocevic	Vanthof
Fraser	Horwath	Sattler	Yarde
Gates	Hunter	Schreiner	

Referred to the Standing Committee on Finance and Economic Affairs.

Renvoyé au Comité permanent des finances et des affaires économiques.

The House recessed at 12:13 p.m.

À 12 h 13, l'Assemblée a suspendu la séance.

1:00 P.M.

13 H

INTRODUCTION OF BILLS

DÉPÔT DE PROJETS DE LOI

The following Bill was introduced and read the first time:-

Le projet de loi suivant est présenté et lu une première fois :-

Bill 274, An Act respecting the disclosure of information related to intimate partner violence. Mrs. Stevens.

Projet de loi 274, Loi concernant la divulgation de renseignements liés à la violence entre partenaires intimes. M^{me} Stevens.

PETITIONS

PÉTITIONS

Optometry (Sessional Paper No. P-249) Mr. Hatfield and Ms. Monteith-Farrell.

Conservation authorities (Sessional Paper No. P-285) Ms. Sattler.

ORDERS OF THE DAY

ORDRE DU JOUR

Third Reading of Bill 257, An Act to enact the Building Broadband Faster Act, 2021 and to make other amendments in respect of infrastructure and land use planning matters.

Troisième lecture du projet de loi 257, Loi édictant la Loi de 2021 sur la réalisation accélérée de projets d'Internet à haut débit et apportant d'autres modifications en ce qui concerne les infrastructures et des questions d'aménagement du territoire.

Debate resumed and after some time,

Le débat a repris et après quelque temps,

Pursuant to the Order of the House dated March 23, 2021,

Conformément à l'ordre de l'Assemblée du 23 mars 2021,

The question was then put.

La question a ensuite été mise aux voix.

Vote deferred.

Le vote est différé.

Motion that this House approves in general the Budgetary Policy of the Government.

Debate resumed and after some time, the debate adjourned.

Le débat a repris et après quelque temps, le débat était ajourné.

6:00 P.M.

18 H

**PRIVATE MEMBERS' PUBLIC
BUSINESS**

**AFFAIRES D'INTÉRÊT PUBLIC
ÉMANANT DES DÉPUTÉES ET
DÉPUTÉS**

Miss Taylor moved,

M^{lle} Taylor propose,

Second Reading of Bill 267, An Act to amend the Workplace Safety and Insurance Act, 1997 to establish a presumption for certain workers respecting chronic or traumatic mental stress in connection with the COVID-19 pandemic.

Deuxième lecture du projet de loi 267, Loi modifiant la Loi de 1997 sur la sécurité professionnelle et l'assurance contre les accidents du travail afin d'établir une présomption de stress mental chronique ou traumatique chez certains travailleurs en lien avec la pandémie de COVID-19.

Debate arose and after some time,

Il s'élève un débat et après quelque temps,

The question was then put.

La question a ensuite été mise aux voix.

Vote deferred.

Le vote est différé.

The House adjourned at 6:38 p.m.

À 18 h 38, l'Assemblée a ajourné ses travaux.

le président

TED ARNOTT

Speaker

**RESPONSES TO WRITTEN
QUESTIONS**

RÉPONSES AUX QUESTIONS ÉCRITES

Final Answers to Question Numbers: 271, 272, 273 and 277.

RESPONSES TO PETITIONS

RÉPONSES AUX PÉTITIONS

Affordable housing (Sessional Paper No. P-32):

(Tabled December 8, 2020) Ms. Andrew.

(Tabled December 8, 2020) Ms. Begum.

(Tabled February 25, 2021) Ms. Karpoche.

Ontario Line (Sessional Paper No. P-204):

(Tabled December 8, 2020) Mr. Tabuns.

Northern Ontario supervised consumption site (Sessional Paper No. P-300):

(Tabled December 7, 2020; February 23, 2021) M^{me} Gélinas.

(Tabled December 7, 2020; February 22, 2021) Mr. West.